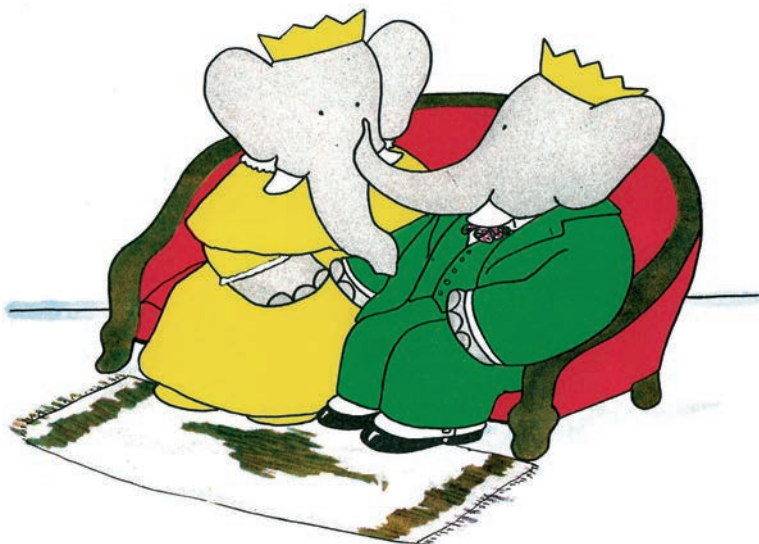


Jean de Brunhoff

Babar en familia



Puedes consultar nuestro catálogo en www.edicionesobelisco.com
www.picarona.net

BABAR EN FAMILIA

Texto e ilustraciones: *Jean de Brunhoff*

1.ª edición: febrero de 2022

Título original: *Babar en Famille*

Traducción: *Juli Peradejordi*

Maquetación: *Carol Briceño*

Corrección: *Sara Moreno*

© 2022, Ediciones Obelisco, S. L.
(Reservados los derechos para la lengua española)

Edita: Picarona, sello infantil de Ediciones Obelisco, S. L.
Collita, 23-25. Pol. Ind. Molí de la Bastida
08191 Rubí - Barcelona - España
Tel. 93 309 85 25
E-mail: picarona@picarona.net

ISBN: 978-84-9145-535-6
Depósito Legal: B-18.374-2021

Printed in Spain

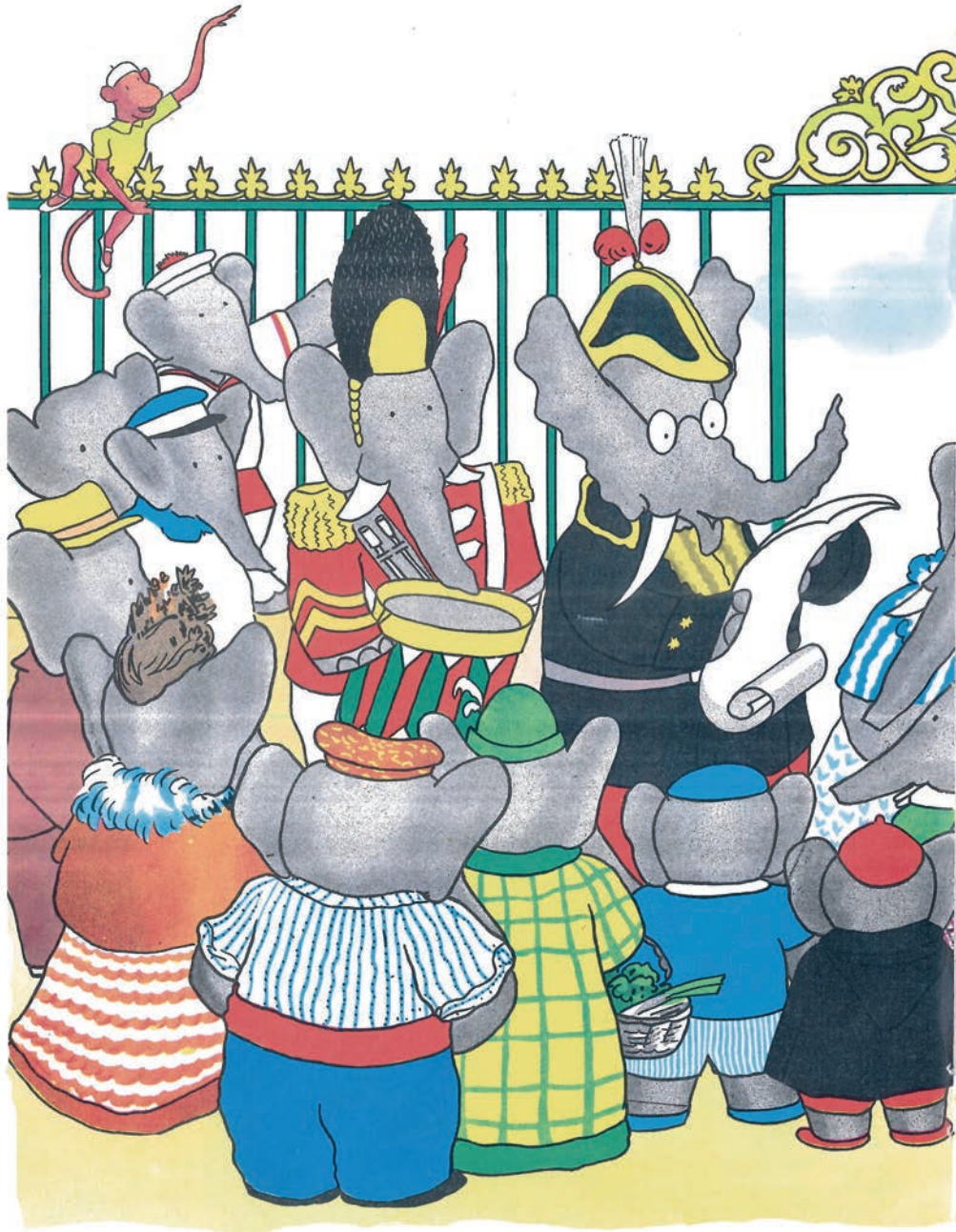
Impreso en GRAFILUR, S.A

Reservados todos los derechos. Ninguna parte de esta publicación, incluido el diseño de la cubierta, puede ser reproducida, almacenada, transmitida o utilizada en manera alguna por ningún medio, ya sea electrónico, químico, mecánico, óptico, de grabación o electrográfico, sin el previo consentimiento por escrito del editor. Dirígete a CEDRO (Centro Español de Derechos Reprográficos, www.cedro.org) si necesitas fotocopiar o escanear algún fragmento de esta obra.





—Oh, tú, mi viejo amigo, compañero de los días buenos y de los días aciagos –dice Babar a Cornelius una mañana–. Escucha la noticia que me ha hecho feliz: Celeste, mi mujer, acaba de anunciarme que pronto tendremos un hijo. Toma del taburete este sombrero nuevo que te regalo y llévale también a mi pueblo este mensaje que acabo de escribir, léeselo a todos los habitantes de Villa Celeste.



Después de haber felicitado y dado las gracias a Babar, Cornelius va a ponerse su uniforme de gala y, delante de la verja del palacio real, hace un redoble de tambor.



Después, lentamente, desenrolla el mensaje de su rey y, tras ponerse las gafas, lo lee en voz alta. Los elefantes han acudido en tropel y escuchan con respeto.



Mis queridos y fieles súbditos:
No os asustéis cuando escuchéis un
cañonazo. No será señal de que se ha
reanudado la guerra. Simplemente
querrá decir que en el palacio real
habrá nacido un bebé, hijo de vuestro
rey y vuestra reina.
De este modo, todos seréis avisados
al mismo tiempo de este feliz
acontecimiento.

¡Viva la futura madre,
vuestra reina Celeste!

Babar



He aquí reproducido con exactitud el mensaje de Babar,
leído por Cornelius.